



# Osloskolen مرحبًا بكم في مدرسة أوسلو 2022



# نحن نتطلع إلى وصولك إلى المدرسة !



نحن جميعًا في مدرسة أو سلو نتطلع إلى استقبال طفلك بالمدرسة هذا الخريف.

جيدة وحتى يشعرون بالراحة في المدرسة.

بغض النظر عن قدرات طفلك، فعلى المعلمين التعامل مع طفلك أيا كان مستواه. يجب علينا القيام بالتحفيز والترغيب في التعلم ، كما يجب علينا أن نكون ملهمين ومحفزين للطلاب. مهمتنا هي مساعدة كل طالب كي يعمل بجد أكثر.

سيكون اليوم الأول من المدرسة يوما مميزا بالنسبة للأسرة. يتطلع الكثيرون إلى هذا اليوم، وقد يكون البعض قلقًا بعض الشيء. وعلى أي حال، نحن نريدك أن تعلم أننا سوف نبذل قصارى جهدنا حتى يبدأ طفلك بداية جيدة في المدرسة.

يجب أن يشعر جميع الأطفال بالأمان وبالترحيب في المدرسة. نحن الذين نعمل هنا وأنتم كأولياء أمور سوف نتعاون معًا حتى يبدأ الأطفال بداية



الآن نتطلع إلى التعرف عليك وعلى طفلك بشكل أفضل.

**نتمنى لك حظا طيبا مع بداية المدرسة!**

مع تحيات  
مارتا جيرهاردسين، مديرة مدارس أوصلو

# الأطفال يتعلمون بشكل مختلف

إن الأطفال فضوليين ويتصرفون بعفوية ويستمتعون باستكشاف العالم. نحن نقدر ذلك.

يتعرف المعلم على جميع الطلاب بشكل جيد، وعلى ما يمكنهم عمله، وما يهتمون به، وكيف يتعلمون بطريقة أفضل.

هناك العديد من الطرق المختلفة للتدريس - مع كل الطلاب في الفصل المدرسي، أو في مجموعات أصغر داخل الفصل وخارجه، أو الطالب بمفرده مع المعلم أو من خلال رحلة مع المرحلة التعليمية كلها.

الجميع جزء من المجتمع ككل، حتى مع مواثمة التعليم مع احتياجات الطلاب المختلفة.

## ماذا وكيف سيتعلم الطلاب؟

ربما لديك الكثير من الأسئلة. لكي تحصل على إجابات للأسئلة ولكي تكون المدرسة مكاناً آمناً وجميلاً، ستتواصل المدرسة مع جميع الأطفال وأولياء الأمور قبل الصيف.

إن طفلك حصل على كثير من الخبرات والمعارف، سواء من المنزل أو من رياض الأطفال. سوف تبني المدرسة على ما يعرفه الأطفال بالفعل وما يمكنهم القيام به.

في السنوات الأولى من المدرسة سيتعلم طفلك القراءة والكتابة والحساب. وهو يتعلم أيضاً التعاون والاستماع إلى الآخرين والتعبير عن الأفكار والآراء وأن يكون زميلاً جيداً في الفصل.

المنهج هي وثائق تصف ما ينبغي أن يكون الطلاب قادرين على القيام به. إنه نفس المنهج في البلد كله، وهو متاح على موقع مديرية التربية والتعليم [www.udir.no](http://www.udir.no)

# قبل بداية المدرسة، سيكون شيئاً طيباً أن تقوم بذلك في المنزل

- اقرأ كثيراً للطفل
- تحدثوا معاً عن معنى الكلمات
- امزحوا وضحكوا على أصوات اللغة
- العبوا الألعاب سوياء، واحسبوا  
وانتظروا دوركم
- التدريب على ارتداء الملابس بنفسه





## تحدثوا عما ترونه في الصورة!

ماذا يفعل الأطفال؟

يخبئ برولة نفسه في الصورة - هل يمكنك العثور عليه؟

ما رأيك في شكل الفصل الدراسي؟

ابحث عن صوت - S! كم عدد الكلمات التي وجدتتها؟ هل يمكنك إيجاد كلمات ذات قافية؟ هناك العديد من الأحرف في الصورة - هل يمكنك أن تتعرف على بعضها؟

هل يمكنك العثور على كل الكرات الزرقاء في الصورة؟ ما هو أكثر شيء موجود في الصورة هل هي الزهور الوردية أم الصفراء؟ ما هي الأشكال التي تراها؟ (مثلثات أو مربعات أو دوائر)

# المدرسة



# مدرسة الأنشطة (AKS)

AKS هو مكان بالمدرسة يبقى فيه الأطفال قبل وبعد اليوم الدراسي.  
تفتح AKS أبوابها في 1 أغسطس.

جميع فصول الصف الأول يحصلون على مكان مجاني بدوام جزئي في AKS. تذكر أنه يجب عليك التقدم بطلب للحصول على مكان إذا كان مجانيًا. قم بتسجيل طفلك على بوابة تطبيق AKS، والتي ستجدها على موقع المدرسة. على هذا الموقع يمكنك قراءة المزيد حول ما يحدث في AKS بمدرسة طفلك.

إن AKS يساعد على التطوير وهو ممتع!







# الحقوق والواجبات

- كل الأطفال الذين يعيشون في النرويج لهم الحق وعليهم واجب التعلم بمرحلة التعليم الاساسي.
- أنت كوالد مسؤول عن تعليم الطفل.
- يجب على الطلاب الذهاب إلى المدرسة 190 يومًا في كل عام دراسي.
- أيام المدرسة والعطلات مشتركة بجميع مدارس أوصلو.
- يجب أن يتواجد الطالب في المدرسة، وعادة لا يتم منحه إجازة من أجل السفر في رحلة، على سبيل المثال. يمكنك التقدم بطلب للحصول على إجازة ولكن المدير هو الذي يتخذ القرار بشأنها.
- يحتاج بعض الطلاب إلى مساعدة إضافية. ثم يحق لهم الحصول على تعليم خاص.



# طلاب لغات الأقليات

إذا كانت اللغة الأم لطفلك ليست اللغة النرويجية أو السامية، فيمكنه تلقي تعليم إضافي باللغة النرويجية أو لغته الأم. هناك ثلاثة أنواع من التعليم الإضافي.

- التعليم الخاص باللغة النرويجية هو تعليم للتعزيز وللتكيف باللغة النرويجية.
- التعليم المهني ثنائي اللغة هو تعليم يشمل موضوعات باللغة النرويجية أو باللغة الأم للطلاب.
- التعليم باللغة الأم هو تعليم باللغة الأم للطلاب.

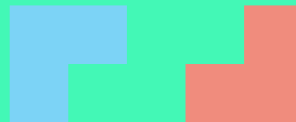


## إذا كان لديكم خلفية سامية

إذا كان لديكم أو لدى طفلكم خلفية سامية، فيحق له التعليم باللغة السامية.

يتم التعلم باللغة السامية بمدرسة نادرا باكالاجا Nedre Bekkelaget أو التعلم عن بعد. يحصل الطالب على وسيلة انتقال من وإلى المدرسة. إذا رغب ما لا يقل عن عشرة طلاب بمدرسة أوسلو في تلقي دروسًا في اللغة السامية، فيجب على مدرسة أوسلو تقديمها لهم.

[www.oslo.kommune.no/skole-og-utdanning/sprakopplaring/undervisning-i-samisk](http://www.oslo.kommune.no/skole-og-utdanning/sprakopplaring/undervisning-i-samisk)



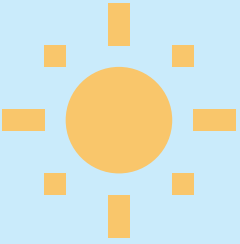
# إدارة المدرسة والموظفين

المدير مسؤول عن المدرسة و AKS. غالبا يكون للمدير نائبا، وواحد أو أكثر من الموجهين، وأخصائي اجتماعي، ومدير AKS. كل فصل لديه مدرس اتصال لكل فصل أو مجموعة معلمين مساعدين آخرين.

## عن مدرسة أوسلو

مدرسة أوسلو هي جزء من محافظة أوسلو. هذا يعني أن المدرسة مجانية لكل من يعيش في أوسلو. يبلغ عددنا أكثر من 17000 موظف ولدينا أكثر من 91000 طالب ومنتدب.

[www.oslo.kommune.no/skole-og-utdanning](http://www.oslo.kommune.no/skole-og-utdanning)





تصميم: يانة دال  
Foto: هايدي م. شيبستاد ومارك هالداني  
الرسوم التوضيحية: ماريا جراندا أكرمان  
الرسوم التوضيحية - برولة: باربرو باروسين، ميكسماستير

محافظة أوسلو  
مديرية التربية و التعليم  
لمدرسة أوسلو  
2022